



CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
 Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
 THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
 Independence – Freedom - Happiness

Số/No: 10.11/MB-HĐQT
 V/v: thay đổi địa điểm PGD
 Re: change of transaction office
 location

Hà Nội, ngày ..05.. tháng 12 năm 2024
 Hanoi,05.... Dec. 2024

Kính gửi/To:

- Ngân hàng Nhà nước Việt Nam;
The State Bank of Vietnam;
- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;
The State Securities Commission;
- Sở giao dịch chứng khoán Việt Nam;
Vietnam Stock Exchange;
- Sở giao dịch chứng khoán Thành phố Hồ Chí Minh;
Hochiminh Stock Exchange;
- Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội;
Hanoi Stock Exchange;

Công ty/Company: Ngân hàng TMCP Quân đội/Military Commercial Joint Stock Bank
 Mã chứng khoán/
Securities symbol MBB
 Địa chỉ trụ sở chính/ Head
office address Số 18 Lê Văn Lương, phường Trung Hòa, quận Cầu Giấy, thành phố Hà Nội
No.18 Le Van Luong Street, Trung Hoa Ward, Cau Giay District, Ha
Noi City
 Điện thoại/Telephone: 024.6266.1088
 Fax: 024.6266.1080
 Người thực hiện công bố
thông tin/ Submitted by: Bà Vũ Thị Hải Phượng/Ms Vu Thi Hai Phuong
 Chức vụ/Position: Phó Chủ tịch Hội đồng quản trị/Vice Chairman of the board
 Loại thông tin công bố/
Type of Information disclosure
 định kỳ/periodic bất thường/irregular
 24 giờ/ hours theo yêu cầu/on demand

Nội dung thông tin công bố: Ngày ..05../12/2024, Ngân hàng TMCP Quân đội (MB) đã ban hành quyết định số ..10.11..về việc: Thay đổi địa điểm Phòng giao dịch Nguyễn Tri Phương.
 Content of Information disclosure: On ..05../12/2024, Military Commercial Joint Stock Bank (MB) issued a decision ...10.11..regarding: change the location of the Nguyen Tri Phuong transaction office.

<input type="checkbox"/> Thành lập/ Establishment	<input type="checkbox"/> Chi nhánh/Branch
<input type="checkbox"/> Thay đổi tên/ Change of name	<input checked="" type="checkbox"/> Phòng giao dịch/Transaction office:
<input checked="" type="checkbox"/> Thay đổi địa điểm/ Change of location	MB Nguyễn Tri Phương/ MB Nguyen Tri Phuong
<input type="checkbox"/> Thay đổi chi nhánh quản lý/ Change of managing branch	thuộc Chi nhánh/under Branch: MB Quận 5/ MB Quan 5

Nội dung chi tiết như sau/*Following are the details:*

Nội dung <i>Content</i>	Trước khi thay đổi <i>Before change</i>	Sau khi thay đổi <i>After change</i>
Tên đầy đủ <i>Full name</i>	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội - Chi nhánh Quận 5 - Phòng giao dịch Nguyễn Tri Phương <i>Military Commercial Joint Stock Bank – Quan 5 Branch – Nguyen Tri Phuong Transaction Office</i>	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội - Chi nhánh Quận 5 - Phòng giao dịch Nguyễn Tri Phương <i>Military Commercial Joint Stock Bank – Quan 5 Branch – Nguyen Tri Phuong Transaction Office</i>
Tên viết tắt <i>Short name</i>	MB Nguyễn Tri Phương <i>MB Nguyen Tri Phuong</i>	MB Nguyễn Tri Phương <i>MB Nguyen Tri Phuong</i>
Địa điểm <i>Location</i>	Số 431 - 433 Nguyễn Tri Phương, Phường 08, Quận 10, Thành phố Hồ Chí Minh <i>No. 431-433, Nguyen Tri Phuong Street, Ward 08, District 10, Ho Chi Minh City.</i>	Tầng 1, tầng 2 và tầng 3, Số 446 - 450 đường Nguyễn Tri Phương, Phường 4, Quận 10, Thành phố Hồ Chí Minh <i>The 1st, 2nd and 3rd Floor, No. 446-450 Nguyen Tri Phuong Street, Ward 4, District 10, Ho Chi Minh City.</i>
Cấp quản lý <i>Directly under</i>	Ngân hàng TMCP Quân Đội – Chi nhánh Quận 5 <i>Military Commercial Joint Stock Bank – Quan 5 Branch</i>	Ngân hàng TMCP Quân Đội – Chi nhánh Quận 5 <i>Military Commercial Joint Stock Bank – Quan 5 Branch</i>

Thông tin trên đã được công bố trên trang thông tin điện tử MB www.mbbank.com.vn - Mục Nhà đầu tư – Phần Thông báo.

The above information was disclosed on MB website at www.mbbank.com.vn – Investors Relation – Announcement

Ngân hàng TMCP Quân đội xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

MB declares that all information provided above is true and accurate and we shall take full responsibility before the law for the disclosed information.

Trân trọng cảm ơn!

Best Regards!

Nơi nhận/ Recipients:

- Như trên/*As above;*
- HĐQT, BKS (b/c) / *BOD, SB (for reporting purpose);*
- Lưu: VT, VP HĐQT, K. ML&QLCL
/Archive at: Admin Office, BOD Office, Network and Quality Management Division

PHÓ CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
VICE CHAIRMAN OF THE BOARD



Vũ Thị Hải Phượng





Số: 10.10./QĐ-MB-HĐQT

Hà Nội, ngày .05..tháng ..1.2..năm 2024

QUYẾT ĐỊNH

Về việc thay đổi địa điểm Phòng giao dịch Nguyễn Tri Phương

CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ NGÂN HÀNG TMCP QUÂN ĐỘI

Căn cứ Luật Doanh nghiệp số 59/2020/QH14 ngày 17 tháng 06 năm 2020;

Căn cứ Thông tư số 32/2024/TT-NHNN ngày 30 tháng 06 năm 2024 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước ban hành quy định về mạng lưới hoạt động của ngân hàng thương mại;

Căn cứ Điều lệ tổ chức và hoạt động Ngân hàng TMCP Quân Đội;

Căn cứ Quy chế quản lý hoạt động hệ thống mạng lưới số QCQT.B14.QLHTML ngày 27/11/2023;

Căn cứ Văn bản số 4653/HCM-TTr3 ngày 03/12/2024 của Ngân hàng Nhà Nước Việt Nam Chi nhánh Thành Phố Hồ Chí Minh v/v chấp thuận thay đổi địa điểm Phòng giao dịch Nguyễn Tri Phương – Chi nhánh Quận 5.

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1: Thay đổi địa điểm Phòng giao dịch Nguyễn Tri Phương – Chi nhánh Quận 5 cụ thể như sau:

TT	NỘI DUNG	HIỆN TẠI	SAU KHI THAY ĐỔI
1	Tên bằng tiếng Việt	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội – Chi nhánh Quận 5 – Phòng giao dịch Nguyễn Tri Phương.	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội – Chi nhánh Quận 5 – Phòng giao dịch Nguyễn Tri Phương.
2	Tên bằng tiếng Anh	Military Commercial Joint Stock Bank – Quan 5 Branch – Nguyen Tri Phuong Transaction Office.	Military Commercial Joint Stock Bank – Quan 5 Branch – Nguyen Tri Phuong Transaction Office.
3	Tên viết tắt	MB Nguyễn Tri Phương	MB Nguyễn Tri Phương
4	Địa điểm	Số 431 - 433 Nguyễn Tri Phương, Phường 08, Quận 10, Thành phố Hồ Chí Minh	Tầng 1, tầng 2 và tầng 3, Số 446 - 450 đường Nguyễn Tri Phương, Phường 4, Quận 10, Thành phố Hồ Chí Minh
5	Chi nhánh quản lý	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội – Chi nhánh Quận 5	

Điều 2: Giám đốc Chi nhánh Quận 5 có trách nhiệm:

- Thông báo chính thức tới Khách hàng và các đơn vị có liên quan trên địa bàn hoạt động về việc thay đổi địa điểm Phòng giao dịch Nguyễn Tri Phương như trên.
- Phối hợp với các đơn vị chức năng tại Hội sở thực hiện đầy đủ các điều kiện và thủ tục pháp lý về mạng lưới hoạt động của Ngân hàng thương mại được quy định theo Thông tư số 32/2024/TT-NHNN ngày 30 tháng 06 năm 2024 và các quy định pháp luật khác có liên quan.

Điều 3: Tổng giám đốc, Thành viên Ban điều hành, Khối Tổ chức - Nhân sự, Khối Tài chính - Kế toán, Khối Quản trị rủi ro, Khối Mạng lưới và Quản lý chất lượng, Khối Pháp chế và tuân thủ, Chi nhánh Quận 5, Phòng giao dịch Nguyễn Tri Phương và các đơn vị liên quan có trách nhiệm thực hiện quyết định này.

Điều 4: Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày .05./12./2024.

Nơi nhận:

- Như Điều 3;
- Ban Kiểm soát (để phối hợp);
- Lưu VP HĐQT; K. ML&QLCL

**KT. CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
PHÓ CHỦ TỊCH HĐQT**



Vũ Thị Hải Phượng